

**BOSE**

# PERSONAL<sup>®</sup> music center III

Brugervejledning

Bedienungsanleitung

Felhasználói útmutató

Gebruiksaanwijzing

Manuale di istruzioni

Podręcznik użytkownika

Omistajan opas

Bruksanvisningen

คู่มือผู้ใช้

사용자 안내서

用戶指南

使用者指南

دليل المالك



# VEILIGHEIDSINFORMATIE

## Lees deze handleiding door.

Neem de tijd om de instructies in deze handleiding zorgvuldig te volgen. Deze instructies helpen u het Personal®-muziekcentrum III op de juiste wijze te installeren en gebruiken zodat u kunt genieten van de geavanceerde functies. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

## WAARSCHUWINGEN:

- Dit apparaat mag niet worden blootgesteld aan druipende of spattende vloeistoffen, en voorwerpen met vloeistoffen, zoals vazen, mogen niet op of in de nabijheid van het apparaat worden geplaatst. Evenals bij andere elektronische producten dient u op te letten dat er geen vloeistof op enig deel van het systeem terecht komt. Vloeistoffen kunnen leiden tot storing en/of brandgevaar.
- Plaats geen open vlammen, zoals brandende kaarsen, op of nabij het apparaat.
- Houd de batterij van de afstandsbediening uit de buurt van kinderen. De batterij kan bij onjuist gebruik brand of chemische brandwonden veroorzaken. U mag de batterij niet opladen, demonteren, verhitten boven 100 °C of verbranden. Werp lege batterijen onmiddellijk weg. Vervang een lege batterij altijd door een batterij van het juiste type en met het juiste modelnummer.



Gooi gebruikte batterijen op de juiste wijze weg, volgens de plaatselijke voorschriften. Niet verbranden.

## Voor afstandsbedieningen voor het Personal®-muziekcentrum III in de VS.

OPMERKING: deze apparatuur is getest en voldoet aan de normen voor een digitaal apparaat van de klasse B, volgens onderdeel 15 van de FCC-regels. Deze normen zijn ontwikkeld om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke storing bij installatie in een woonwijk. Dit apparaat genereert en gebruikt radiofrequentie-energie en kan deze uitstralen en het kan, als het niet geïnstalleerd en gebruikt wordt volgens de instructies, schadelijke storing veroorzaken aan radiocommunicatie.

Er is echter geen garantie dat er geen storing optreedt bij een bepaalde installatie. Als dit apparaat schadelijke storing veroorzaakt aan de ontvangst van radio of tv, hetgeen kan worden bepaald door het apparaat in en uit te schakelen, raden wij u aan de storing te verhelpen door een of meer van de volgende maatregelen te treffen:

- Richt de antenne opnieuw of verplaats deze.
- Vergroot de afstand tussen de apparatuur en de ontvanger.
- Sluit de apparatuur aan op een stopcontact van een andere groep dan de groep waarop de ontvanger is aangesloten.
- Voor hulp neemt u contact op met de dealer of een ervaren radio- of tv-technicus.

Als gevolg van veranderingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door Bose Corporation kan de bevoegdheid van de gebruiker om dit apparaat te bedienen, vervallen.

De volgende twee voorwaarden zijn van toepassing op het gebruik: (1) dit apparaat mag geen schadelijke storing veroorzaken en (2) dit apparaat moet bestand zijn tegen externe stringen, inclusief stringen die mogelijk een ongewenste werking tot gevolg hebben.

## Alleen voor afstandsbedieningen voor het Personal®-muziekcentrum III in Canada.

Dit apparaat voldoet aan de Industry Canada RSS-norm(en) voor van vergunning vrijgestelde apparatuur. De volgende twee voorwaarden zijn van toepassing op het gebruik:

(1) Dit apparaat mag geen storing veroorzaken en (2) dit apparaat moet bestand zijn tegen stringen, waaronder stringen die mogelijk een ongewenste werking van het apparaat tot gevolg hebben.

Uitgangsspanning: 88 dBµV/m op 3 m bij 27,145 MHz.

## Alleen voor afstandsbedieningen voor het Personal®-muziekcentrum III in Europa.



Dit product voldoet aan alle vereisten van de van toepassing zijnde EU-richtlijnen. De volledige conformiteitsverklaring kunt u vinden op [www.Bose.com/compliance](http://www.Bose.com/compliance).

**Namen van en gehalte aan giftige of gevaarlijke stoffen of elementen**

Naam onderdeel	Giftige of gevaarlijke stoffen en elementen					
	Lood (Pb)	Kwik (Hg)	Cadmium (Cd)	Zeswaardig chroom (Cr(VI))	Polybroombifenyyl (PBB)	Polybroomdifenylether (PBDE)
PCB's	X	0	0	0	0	0
Metalen onderdelen	X	0	0	0	0	0
Plastic onderdelen	0	0	0	0	0	0
Luidsprekers	0	0	0	0	0	0
Kabels	0	0	0	0	0	0

0: Geeft aan dat het gehalte aan deze giftige of gevaarlijke stof in alle homogene materialen van dit onderdeel lager is dan de maximaal toegelaten waarden in SJ/T 11363-2006.  
X: Geeft aan dat het gehalte aan deze giftige of gevaarlijke stof in minstens één van de homogene materialen gebruikt voor dit onderdeel hoger is dan de maximaal toegelaten waarde in SJ/T 11363-2006.

HDMI en het HDMI-logo zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van HDMI Licensing, LLC in de Verenigde Staten en in andere landen.

iPod en iPhone zijn handelsmerken van Apple Inc., gedeponeed in de VS en andere landen. Alle andere merken zijn gedeponeerde handelsmerken van Bose Corporation.

**Vul het onderstaande in voor uw administratie.**

Serienummer (aan de achterkant van het product) \_\_\_\_\_

Modelnummer (aan de achterkant van het product) \_\_\_\_\_



<b>INLEIDING</b>	<b>7</b>
Welkom .....	7
Uitpakken .....	7
<b>HET LIFESTYLE®-SYSTEEM UITBREIDEN</b>	<b>8</b>
De antenne aansluiten .....	8
Een uitbreidingsproduct aansluiten op de bedieningsconsole .....	8
<b>GEREEDMAKEN VOOR GEBRUIK</b>	<b>9</b>
De batterijen plaatsen .....	9
De afstandsbediening gereedmaken .....	9
Basisknoppen .....	10
Bronnenscherm .....	11
<b>LUISTEREN NAAR HET LIFESTYLE®-SYSTEEM</b>	<b>13</b>
De bron bedienen .....	13
Een in het dock geplaatste iPod of iPhone afspelen .....	14
De radio afspelen .....	16
Voorkeurzenders gebruiken .....	17
Naar andere bronnen luisteren .....	18
<b>NAAR EEN UITBREIDINGSPRODUCT LUISTEREN</b>	<b>20</b>
Lokale bronnen op het uitbreidingsproduct selecteren .....	20

---

## **DE INSTALLATIE VAN HET PERSONAL<sup>®</sup>-MUZIEKCENTRUM III WIJZIGEN. 21**

---

Instelbare functies . . . . .	21
Instellingen voor een functie weergeven of wijzigen . . . . .	21

## **GELUID AAN EEN ANDERE KAMER TOEVOEGEN 23**

---

Het systeem uitbreiden . . . . .	23
Audioaansluitingen voor een tweede kamer . . . . .	23
Gebruik van de AM/FM-radio . . . . .	23
Kamercodes . . . . .	23
Wanneer moet u de kamercode wijzigen . . . . .	24
Huiscodes . . . . .	24

## **AANVULLENDE INFORMATIE 25**

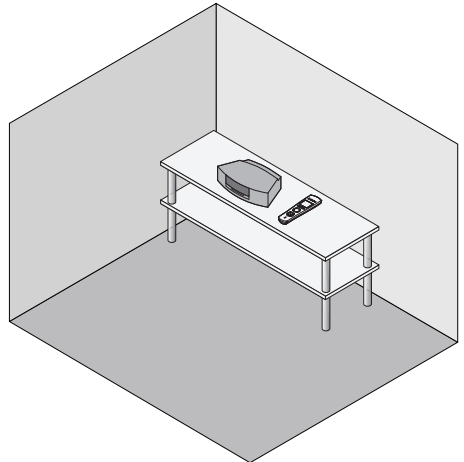
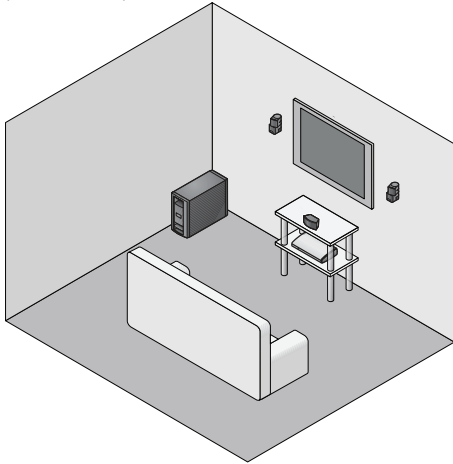
---

Problemen oplossen . . . . .	25
Contact opnemen met klantenservice . . . . .	25
Beperkte garantie . . . . .	25
Technische informatie . . . . .	26

## Welkom

De afstandsbediening voor het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III is ontworpen om uw Bose<sup>®</sup> LIFESTYLE<sup>®</sup> V25/V35, 235 of 35 home-entertainment systeem uit te breiden tot andere kamers in uw woning. Met de afstandsbediening voor het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III kunt u het systeem in de hoofdkamer beluisteren in een andere kamer via een uitbreidingsproduct dat geschikt is voor Bose link.

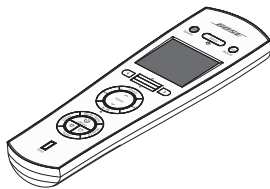
LIFESTYLE<sup>®</sup> V25/V35, 235, 135-systeem  
(hoofdkamer)



Afstandsbediening voor het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III  
met uitbreidingsproduct (uitbreidingskamer)

## Uitpakken

Controleer of de doos alle afgebeelde onderdelen bevat.



Afstandsbediening voor het  
Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III



Vier AA-batterijen  
(IEC LR6)



Antenne voor het hele huis

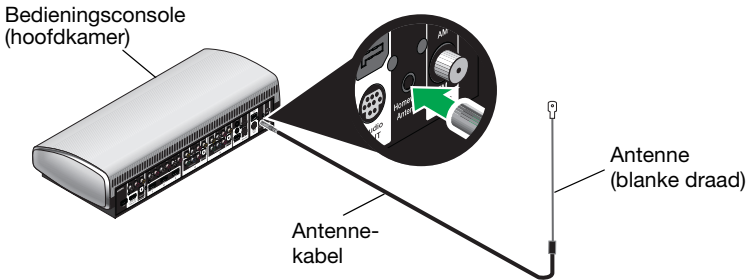
Bewaar de doos en het verpakkingsmateriaal. Dit biedt de veiligste manier om dit product te vervoeren.

Indien een deel van het product beschadigd is, mag u het product niet gebruiken. Neem onmiddellijk contact op met een erkende Bose-dealer of bel de Bose-klantenservice. Zie de adreslijst die u bij het LIFESTYLE<sup>®</sup>-systeem hebt ontvangen voor contactgegevens.

# HET LIFESTYLE®-SYSTEEM UITBREIDEN

## De antenne aansluiten

Sluit de antennekabel aan op de connector met de aanduiding **Homewide Antenna** van het LIFESTYLE®-systeem.

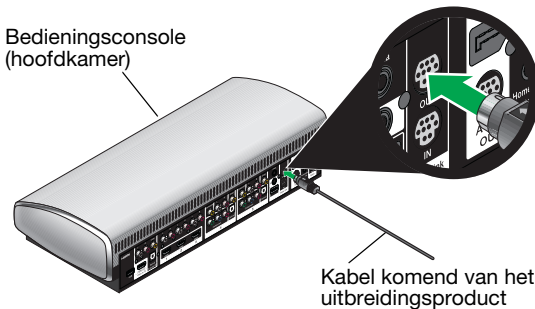


**Opmerking:** Het aansluiten van de antennekabel op het LIFESTYLE®-systeem is noodzakelijk voor een goede werking van de afstandsbediening voor het Personal®-muziekcentrum III.

Bind de antenne niet samen met andere kabels en plaats deze niet vlak in de buurt van grote metalen voorwerpen of oppervlakken.

## Een uitbreidingsproduct aansluiten op de bedieningsconsole

1. Sluit een uiteinde van de Bose® link-kabel aan op de connector met de aanduiding **Bose link OUT** van de bedieningsconsole van het LIFESTYLE®-systeem.

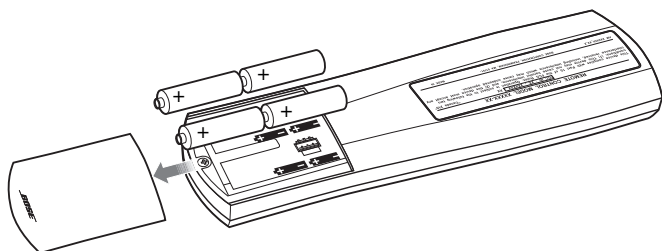


2. Sluit het andere uiteinde van de Bose link-kabel aan op het uitbreidingsproduct. Daarbij kan het gaan om een luidsprekersysteem of een AL8 draadloze audiolink, als u een draadloze verbinding tot stand wilt brengen. Raadpleeg de gebruikershandleiding van het uitbreidingsproduct voor meer informatie over de manier waarop u deze verbinding tot stand kunt brengen.

## De batterijen plaatsen

Gebruik uw Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III met het LIFESTYLE<sup>®</sup>-systeem na het plaatsen van de bijgeleverde batterijen. Dit doet u als volgt:

1. Schuif het klepje van de achterkant van het batterijvakje van het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III af.
2. Plaats de vier AA-batterijen (IEC LR6) in het batterijvakje en zorg hierbij dat de aanduidingen voor de polen (+ en -) overeenkomen met de aanduidingen in het vakje.
3. Schuif het batterijklepje weer op zijn plaats.



**Opmerking:** Vervang de batterijen wanneer u merkt dat de werking of het bereik van de afstandsbediening duidelijk achteruitgaat.

## De afstandsbediening gereedmaken

Het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III is in de fabriek ingesteld voor gebruik in een uitbreidingskamer, terwijl de bedieningsconsole en de primaire afstandsbediening van het LIFESTYLE<sup>®</sup>-systeem zijn ingesteld voor gebruik in de hoofdkamer. Door middel van unieke kamercodes kan het LIFESTYLE<sup>®</sup>-systeem vaststellen waar de opdrachten die het ontvangt vandaan komen, zodat het in de juiste kamer kan reageren.

- De afstandsbediening van het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III en het uitbreidingsproduct moeten beide op dezelfde kamercode worden ingesteld. De afstandsbediening van het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III wordt aanvankelijk ingesteld op kamercode B. Als het uitbreidingsproduct ook wordt ingesteld op kamer B hoeft u niets te doen.
- Om de kamercode van de afstandsbediening weer te geven of te wijzigen, raadpleegt u 'Wanneer moet u de kamercode wijzigen' op pagina 24. Om de kamercode in het uitbreidingsproduct te wijzigen, raadpleegt u de gebruikershandleiding.

De signalen van een afstandsbediening in één huis kunnen de werking van een LIFESTYLE<sup>®</sup>-systeem in een ander huis beïnvloeden. U kunt dit probleem vermijden door de huiscode voor het systeem en voor alle afstandsbedieningen die bij dat systeem worden gebruikt, te wijzigen.

- De huiscode in de afstandsbediening van het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III moet hetzelfde zijn als in het LIFESTYLE<sup>®</sup> V25/V35, 235 of 135 home-entertainmentsysteem.
- Beide producten staan standaard ingesteld op huiscode 15 en moeten samen kunnen worden gebruikt, tenzij de huiscode van het hoofdsysteem is gewijzigd. Om de huiscode in het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III te wijzigen, raadpleegt u 'Huiscodes' op pagina 24.

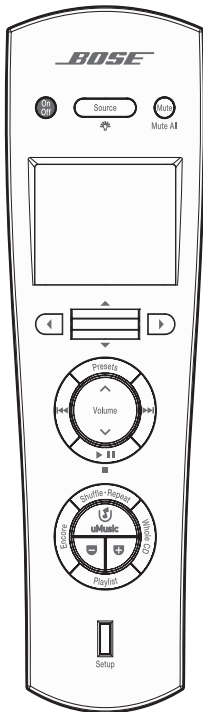
## GEREEDMAKEN VOOR GEBRUIK

**Opmerking:** Voor meer informatie over het wijzigen van de huiscode raadpleegt u de bedieningshandleiding van het LIFESTYLE®-systeem.

Als de kamercode en de huiscode juist zijn, kunt u nu beginnen de afstandsbediening te gebruiken.

## Basisknoppen

Met de hieronder toegelichte knoppen kunt u van start gaan, navigeren op het displayscherm en opties selecteren op het display.



Hiermee worden de versterker en luidsprekers (of het plaatselijke systeem) aangezet die u met het Personal®-muziekcentrum III bedient.

Activeert de bedieningsconsole van het LIFESTYLE®-systeem in de hoofdkamer.

Activeert de laatst gebruikte bron, die is ingesteld op het vorige volume en de vorige voorkeuzender, indien van toepassing.

Hiermee worden de huidige bron, het Personal® muziekcentrum III en de versterker en luidsprekers (of het systeem) in dezelfde kamer uitgezet.



Hiermee wordt de focus op het display verplaatst of een activiteit gestart.

Kantel de navigatiebalk omhoog of omlaag om items op het display te markeren of een kanaal te wijzigen.

Hiermee wordt een ander menu geopend of een activiteit gestart.

Druk op de pijl naar links om terug te gaan naar het vorige menu of een activiteit te annuleren.

Druk op de pijl naar rechts om naar het volgende menu te gaan, 'Party play' te activeren of een song, video of podcast af te spelen.

Schermaanwijzingen geven de functie van de pijl naar links of pijl naar rechts aan.

Verhoogt of verlaagt selectiewaarden.

Kantel de navigatiebalk omhoog of omlaag om een waarde te verhogen of verlagen (bijvoorbeeld de frequentie van FM-zenders).



Bevestigt een selectie.

Druk op de navigatiebalk om een activiteit te voltooien en naar de volgende keuze te gaan.

Schermaanwijzingen geven de functie van het drukken op de navigatiebalk aan.



Geeft de beschikbare bronnen weer.

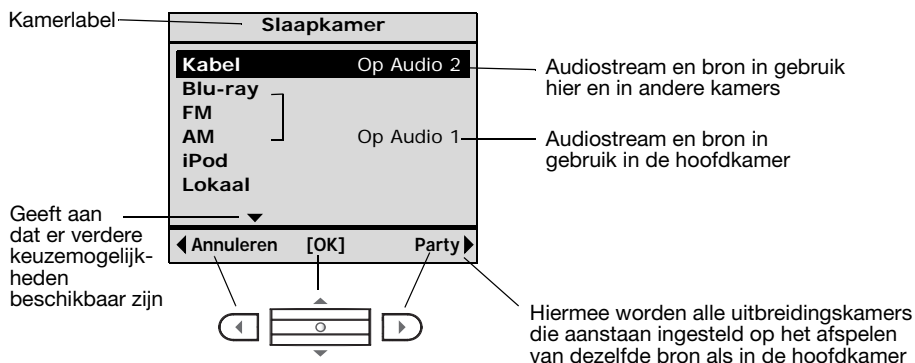
Zet de achtergrondverlichting  uit en aan.

Indrukken en ingedrukt houden om de achtergrondverlichting van het display uit en aan te zetten.

## Bronnenscherm

Druk op  om de lijst met beschikbare bronnen weer te geven.

Afhankelijk van de apparaten die op uw LIFESTYLE®-systeem zijn aangesloten en welk type systeem het is, kan uw lijst zien er anders uitzien.



Audio 2, de audiostream die geselecteerd is om geluid te leveren aan de luidsprekers in de uitbreidingskamer, verschijnt kort in plaats van het kamerlabel wanneer u het bronselectiescherm opent.

**Opmerking:** Voor meer informatie over audiostreams raadpleegt u 'Aanvullende informatie' op pagina 25.

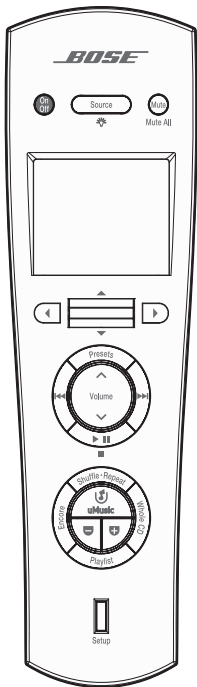
### Wat u in het bronnenscherm kunt doen:

- De navigatiebalk omhoog of omlaag kantelen om een voorkeurbron te markeren.
- Op de navigatiebalk drukken om uw nieuwe keuze te bevestigen.
- Op de pijl naar links drukken om de huidige activiteit te annuleren en terug te keren naar een vorig scherm.
- Op de pijl naar rechts drukken om Party te selecteren en alle luidsprekers (die aanstaan) in de uitbreidingskamer te synchroniseren met de audio in de hoofdkamer.

Wanneer u een keuze bevestigt, geeft het display informatie weer over de bron die op dat moment wordt afgespeeld.

### Symbolen op het display

U kunt een symbool op het display zien verschijnen. Deze symbolen geven speciale omstandigheden aan, als hieronder beschreven:



**Batterij-indicator:** De batterij van het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III is voor minstens 75% leeg.



**Geluid uit:** De knop Geluid uit is ingedrukt en de luidsprekers in de uitbreidingskamer die wordt bediend door het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III zijn uitgeschakeld.



**Geluid alle luidsprekers uit:** De knop Geluid uit is ingedrukt en vastgehouden op een Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III in een van de uitbreidingskamers, waardoor de luidsprekers in alle uitbreidingskamers zijn uitgeschakeld. Door nogmaals op Geluid uit te drukken, worden alleen de luidsprekers in de uitbreidingskamer ingeschakeld.

### **De knop Setup: gebruik deze wanneer nodig.**

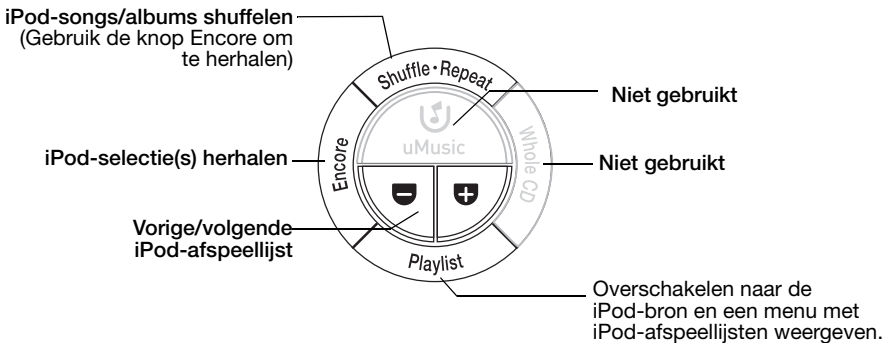
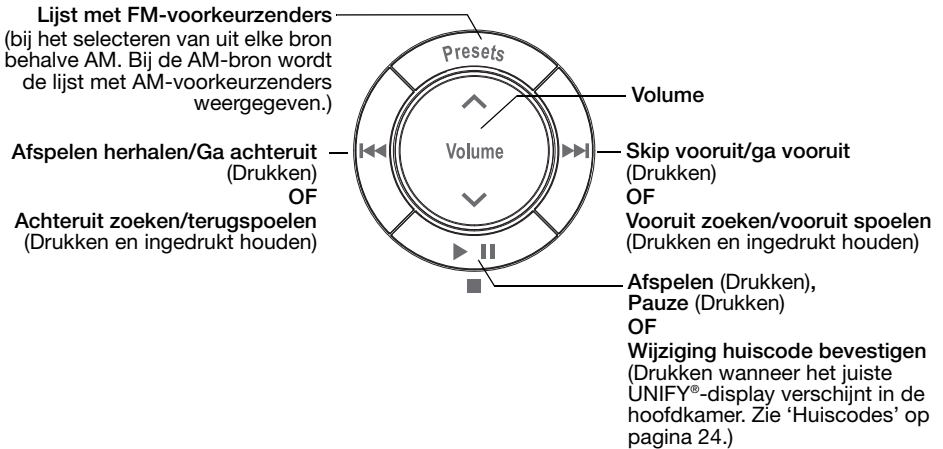


Wanneer u op deze knop drukt, verschijnt een lijst met de instelbare functies op uw Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III. Zie 'Instelbare functies' op pagina 21.

## De bron bedienen

Met de knoppen voor de bron kunt u de AM/FM-radio van het LIFESTYLE®-systeem en een iPod of iPhone die in het dock is geplaatst in de hoofdkamer bedienen. Met de knoppen van de bron kunt u mogelijk ook bepaalde functies bedienen van de bron die is aangesloten op de achterkant van het LIFESTYLE®-systeem. De Bose®-afstandsbediening in de hoofdkamer moet eerst worden geconfigureerd via het menu UNIFY® om een aangesloten bron te bedienen.

## Bronknoppen

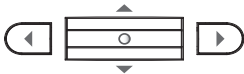


## Een in het dock geplaatste iPod of iPhone afspelen

Het LIFESTYLE®-systeem heeft een aansluiting voor het Bose-dock voor iPod/iPhone. Voor aansluitinstructies selecteert u het menu UNIFY® op het LIFESTYLE®-systeem in de hoofdkamer.

**Voordat u probeert de iPod te selecteren, controleert u of deze goed in het dock is geplaatst. Anders verschijnt deze niet in de BRONNEN-lijst van de tv of van het Personal® -muziekcentrum III.**

Op het Personal®-muziekcentrum III kunt u de iPod selecteren op het scherm Bronnen. Het startscherm iPod verschijnt op het Personal®-muziekcentrum III.

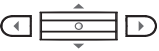



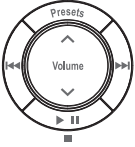











Om	Doet u dit
Naar een song te zoeken	Kies Music in het hoofdmenu.
Naar een video te zoeken	Kies Videos in het hoofdmenu (alleen het audiogedeelte van de video wordt afgespeeld).
Een song of video af te spelen	Selecteer de song of video en druk op  of  .
Alle songs in een afspeellijst of album af te spelen	Selecteer de afspeellijst of het album en druk op  II.

Wanneer de afstandsbediening van het LIFESTYLE®-systeem actief bladert in de iPod en u probeert het Personal®-muziekcentrum III te gebruiken om te bladeren, wordt het bericht 'Another room browsing' weergegeven op het Personal®-muziekcentrum III.

Wanneer u het Personal®-muziekcentrum III gebruikt om in de iPod te bladeren, kunt u de afstandsbediening van het LIFESTYLE®-systeem niet gebruiken om te bladeren totdat u het scherm van het Personal®-muziekcentrum III om in de iPod te bladeren hebt afgesloten.

Met de volgende knoppen wordt de iPod bediend als beschreven.

Knoppengroep	Knop	Knopfunctie
		Het menu iPod weergeven vanaf het iPod-startscherm.
		Teruggaan naar het vorige menu.
		Een menuoptie kiezen.
	<b>Volume</b>	Het volume wijzigen.
		Naar het volgende nummer gaan of vooruitspoelen. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Druk op deze knop om naar de volgende song of het volgende hoofdstuk in een luisterboek of podcast te gaan.</li> <li>• Druk op deze knop en houd deze ingedrukt om een song of videosoundtrack vooruit te spoelen.</li> </ul>
		Opnieuw starten of terugspoelen. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Druk op deze knop om een song of video opnieuw te starten.</li> <li>• Druk op deze knop en houd deze ingedrukt om een song of videosoundtrack terug te spoelen.</li> </ul>
		Druk tweemaal op deze knop om de vorige song of het vorige hoofdstuk in een luisterboek of podcast af te spelen.
		Druk op deze knop om een song of videosoundtrack af te spelen. Druk opnieuw om te pauzeren.
	<b>Shuffle • Repeat</b>	Alle songs of albums shuffelen. Het pictogram Shuffle  verschijnt op het display. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Druk eenmaal om alle songs te shuffelen.</li> <li>• Druk nogmaals om alle albums te shuffelen.</li> <li>• Druk een derde keer om de shuffle-modus te annuleren. (Gebruik de knop Encore om een selectie te herhalen.)</li> </ul>
	<b>Afspeellijst</b>	Overschakelen naar de iPod-bron en een menu met iPod-afspeellijsten weergeven. (Dit is een snelkoppeling naar het iPod-afspeellijstmenu vanaf elke bron.)
	<b>Encore</b>	Een geselecteerde song of afspeellijst herhalen. Het pictogram Herhalen  verschijnt op het display. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Druk eenmaal om één song te herhalen.</li> <li>• Druk nogmaals om alle songs in de afspeellijst te herhalen.</li> <li>• Druk een derde keer om de herhalen-modus te annuleren.</li> </ul>
		Naar de volgende afspeellijst gaan
		Naar de vorige afspeellijst gaan

De knoppen uMusic en Whole CD worden niet gebruikt.

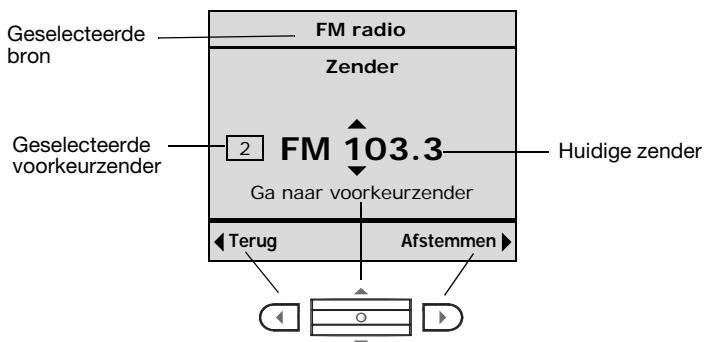
**Opmerking:** Tijdens het bladeren in iPod-menu's, het activeren van Shuffle of het selecteren van een song terwijl Shuffle actief is, kan het Personal®-muziekcentrum III enkele seconden nodig hebben om te worden bijgewerkt terwijl het communiceert met de bedieningsconsole.

## De radio afspelen







Om naar de radio te luisteren, selecteert u AM of FM in de lijst met bronnen. Het LIFESTYLE®-systeem wordt zo nodig aangezet en begint te spelen.

### Het radioscherm

Het display op het Personal®-muziekcentrum III biedt informatie over de radiozender en de voorkeurzender.



Terwijl u naar de zender luistert, hebt u verschillende opties.

Om	Doet u dit
Op de volgende of vorige voorkeurzender af te stemmen	Kantel de navigatiebalk omhoog of omlaag  . Kantel de balk omhoog of omlaag en houd deze gekanteld om sneller af te stemmen.
Af te stemmen op hogere of lagere frequenties	Druk op  om af te stemmen op een AM- of FM-zender (Tune) en kantel vervolgens de navigatiebalk  omhoog of omlaag om af te stemmen. Kantel de balk omhoog of omlaag en houd deze gekanteld om sneller af te stemmen.
Een specifieke voorkeurzender te kiezen	Druk op de knop <b>Voorkeurzenders</b> . Of kantel de navigatiebalk omhoog of omlaag  om de volgende voorkeurzender te selecteren.
Af te stemmen op de volgende sterke zender	Druk op  . Druk op deze knop en houd deze ingedrukt om snel af te stemmen en laat los om op de volgende zender te stoppen. (Voor de beste resultaten sluit u een AM/FM-antenne aan op de bedieningsconsole van het LIFESTYLE®-systeem.)
Af te stemmen op de vorige sterke zender	Druk op  . Druk op deze knop en houd deze ingedrukt om snel af te stemmen en laat los om op de volgende zender te stoppen. (Voor de beste resultaten sluit u een AM/FM-antenne aan op de bedieningsconsole van het LIFESTYLE®-systeem.)

## Voorkeurzenders gebruiken



Op uw LIFESTYLE®-systeem kunnen tot 20 AM- en 20 FM-zenders worden opgeslagen als voorkeurzenders.

Door een voorkeurnummer aan zenders toe te wijzen, kunt u deze snel en gemakkelijk kiezen. U kunt alle voorkeurzenders in alle uitbreidingskamers gebruiken.

U kunt het systeem het volgende beschikbare voorkeurnummer laten toewijzen aan de zender waarop u hebt afgestemd of u kunt een specifiek voorkeurnummer aan een station toewijzen.

Om het systeem het volgende beschikbare voorkeurnummer te laten toewijzen, drukt u op de knop Voorkeurzenders en houdt u deze ingedrukt tot er naast de zenderaanduiding een voorkeurnummer op het display verschijnt,

Een specifiek voorkeurnummer aan een zender toewijzen:

1. Druk op de knop Voorkeurzenders om de lijst met ingestelde FM- of AM-voorkeurzenders weer te geven.
2. Ga omhoog of omlaag om de gewenste voorkeurzender te markeren.
3. Ga naar rechts om dit voorkeurnummer te selecteren.
4. Kantel de navigatiebalk omhoog of omlaag  om af te stemmen op de zender die u wilt toewijzen aan het geselecteerde voorkeurnummer.
5. Druk op de navigatiebalk  om de toewijzing te bevestigen.


## Naar andere bronnen luisteren

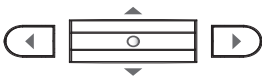
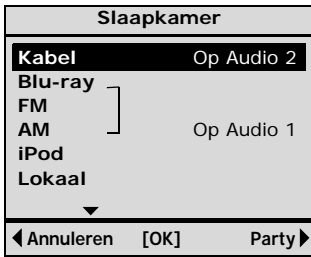
Het Personal®-muziekcentrum III kan bronnen selecteren die zijn aangesloten op de achterkant van de bedieningsconsole van het LIFESTYLE®-systeem, zoals een tv, cd, dvd, digitale videorecorder, kabel of satellietdecoder. Elke aangesloten bron verschijnt op het display met de lijst met bronnen op het Personal®-muziekcentrum III. Wanneer een bron in de lijst eenmaal is aangezet, kunt u deze selecteren en ernaar luisteren.


Het is ook mogelijk dat u bepaalde functies van de bron die is aangesloten op het LIFESTYLE®-systeem kunt bedienen als de Bose®-afstandsbediening in de hoofdkamer via UNIFY® is geconfigureerd om deze bron te bedienen.

**Opmerking:** Het Personal®-muziekcentrum III bedient geen bronnen die zijn aangesloten op het voorpaneel van het LIFESTYLE®-systeem en geeft deze niet weer, en zet evenmin een bron die is aangesloten op het achterpaneel van het LIFESTYLE®-systeem aan of uit.

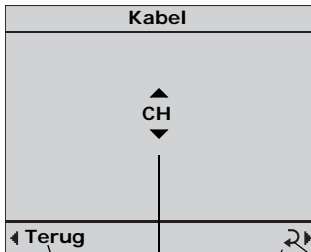
## Naar een videobron luisteren

1. Zet de bron die is aangesloten op de bedieningsconsole van het LIFESTYLE®-systeem aan.
2. Druk op  om de lijst met beschikbare bronnen weer te geven.





3. Kantel de navigatiebalk  omhoog of omlaag op het Personal®-muziekcentrum III om de bron te selecteren en druk vervolgens om de geselecteerde bron te bevestigen.


Het scherm voor de geselecteerde bron geeft het volgende weer:



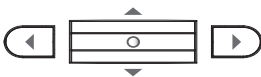
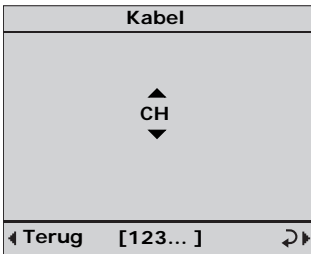
Laatste kanaal, dvd, hoofdstuk, etc.

4. Kantel de navigatiebalk  omhoog of omlaag op het Personal®-muziekcentrum III om een kanaal, dvd-hoofdstuk etc. te selecteren. Deze handeling heeft dezelfde functie als de knop Kanaal omhoog/omlaag op de afstandsbediening in de hoofdkamer.

Druk op  om terug te gaan naar het laatste kanaal, dvd-hoofdstuk etc. (↶).



Druk op  om terug te gaan naar het vorige menu. De pijl naar rechts heeft dezelfde functie als de knop Laatste kanaal op de afstandsbediening in de hoofdkamer.

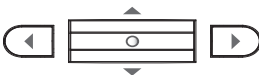
Als rechtstreekse numerieke invoer ondersteund wordt, geeft het display van de bron [123...] weer aan de onderkant.






#### Een specifiek nummer selecteren

In plaats van door alle kanalen, dvd-hoofdstukken etc. te bladeren, kunt u een specifiek kanaal, dvd-hoofdstuk etc. selecteren.

1. Druk op de navigatiebalk  om het scherm voor numerieke selectie weer te geven.
2. Kantel de navigatiebalk  omhoog of omlaag op het Personal®-muziekcentrum III om het gemarkeerde nummer te verhogen of verlagen.





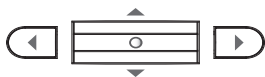
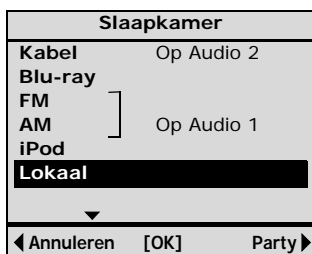
3. Druk op de navigatiebalk  om het cijfer te bevestigen en een ander cijfer toe te voegen. U kunt tot zes cijfers toevoegen.
4. Druk op  om een nummer te wissen. Druk op  om het nummer te bevestigen en het menu af te sluiten.

Voor andere bronnen is het mogelijk dat u ook kunt zoeken, pauzeren en het afspelen hervatten. Dit hangt echter af van het type en merk van de aangesloten apparatuur en hoe deze is ingesteld via het menu UNIFY®.

## Lokale bronnen op het uitbreidingsproduct selecteren

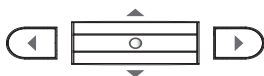
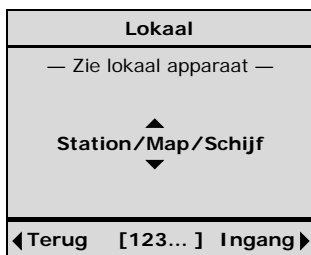
Met de selectie **Lokaal** in het bronmenu kunt u de bronnen in het uitbreidingsproduct selecteren en bedienen, zoals de AM/FM-radio, cd of dvd. Als bijvoorbeeld het Bose®-uitbreidingsproduct een Wave®-muzieksysteem is, kunt u de AM/FM-radio en cd daarvan bedienen met het Personal®-muziekcentrum III.

1. Druk op  om de lijst met bronnen weer te geven.
2. Kantel de navigatiebalk  omhoog of omlaag om **Lokaal** (het uitbreidingsproduct) te selecteren uit een lijst met bronnen.
3. Druk op de navigatiebalk om de bronselectie **Lokaal** te bevestigen.





## Een uitbreidingsproduct bedienen

Het display van het Personal®-muziekcentrum III biedt een generiek display om de handelingen aan te geven die u kunt verrichten met het uitbreidingsproduct, maar dit display wordt niet bijgewerkt om de handelingen die u verricht door knoppen in te drukken weer te geven.



Als het uitbreidingsproduct een displayscherm heeft, kijkt u hierop om te zien wat de resultaten zijn van de handelingen die u met het Personal®-muziekcentrum III verricht.


- Druk op  om ingevoerde gegevens te wijzigen.
- Kantel de navigatiebalk  omhoog of omlaag om het station, de map of de cd/dvd te wijzigen.
- Druk op de navigatiebalk om uw keuze te bevestigen.

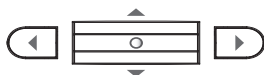
Mogelijk kunt u ook de bronknoppen van het Personal®-muziekcentrum III gebruiken met het uitbreidingsproduct.

# DE INSTALLATIE VAN HET PERSONAL®-MUZIEKCENTRUM III WIJZIGEN.

## Instelbare functies





U kunt bepaalde fabrieksinstellingen van het Personal®-muziekcentrum III wijzigen om het aan te passen aan uw voorkeuren.

Druk op Setup  aan de onderkant van het Personal®-muziekcentrum III om een lijst weer te geven met de instellingen van de functies.



**Opmerking:** Voor meer informatie over kamercodes en huiscodes raadpleegt u 'Kamercodes' op pagina 23 en 'Huiscodes' op pagina 24.

## Instellingen voor een functie weergeven of wijzigen

1. Kantel de navigatiebalk  omlaag op het Personal®-muziekcentrum III om naar beneden te gaan op de lijst en de functie die u wilt aanpassen te markeren.
2. Druk op de pijl naar rechts  om de functie te selecteren en de beschikbare opties weer te geven.
3. Kantel de navigatiebalk  omhoog of omlaag om de lijst te doorlopen en de gewenste instelling te markeren.
4. Druk op de navigatiebalk  om uw keuze te bevestigen.

## DE INSTALLATIE VAN HET PERSONAL<sup>®</sup>-MUZIEKCENTRUM III WIJZIGEN.

Fabrieksinstellingen zijn vet gedrukt.

Functie	Instelling
Naam	<b>Slaapkamer</b> Geeft aan waar u dit Personal <sup>®</sup> -muziekcentrum III gebruikt. Kies uit een lijst met mogelijke kamers om het muziekcentrum te labelen en van andere te onderscheiden.
Kamercode	<b>B</b> Onderscheidt elke kamer (maximaal 14) die op het systeem is aangesloten. Raadpleeg 'Het systeem uitbreiden' op pagina 23 voor verdere informatie over kamercodes.
Huiscode (ALLEEN wijzigen in bepaalde omstandigheden.)	<b>15</b> Raadpleeg 'Huiscodes' op pagina 24 voor verdere informatie over huiscodes.
Audiostream (niet instelbaar)	<b>2</b> Dit veld dient uitsluitend ter informatie. De audiostream kan niet worden gewijzigd.
Contrast	<b>Standaard</b> Zorgt voor visueel onderscheid tussen displaytekst en achtergrond. Verhoog of verlaag het displaycontrast zo nodig.
Achterverlichting helder	<b>100%</b> Varieert de helderheid van de achtergrondverlichting van het display. Kies een lagere instelling om de intensiteit te verminderen.
Achtergrondverlichting	<b>Aan</b> Kies Uit om de achtergrondverlichting uit te zetten.
Lcd-vertraging	<b>30 seconden</b> De pauzetime (in stappen van 10 seconden) waarna het display wordt uitgezet verhogen of verlagen.
Taal (niet instelbaar)	<b>Updaten</b> Geeft de momenteel geselecteerde displaytaal op de bedieningsconsole van het LIFESTYLE <sup>®</sup> -systeem weer. Op het display van het Personal <sup>®</sup> -muziekcentrum III wordt Engelse tekst weergegeven wanneer het LIFESTYLE <sup>®</sup> -systeem een andere taal weergeeft dan een van de volgende: Engels, Deens, Duits, Spaans, Frans, Italiaans, Nederlands en Zweeds.
Versie (niet instelbaar)	Geeft de momenteel op het Personal <sup>®</sup> -muziekcentrum III geïnstalleerde softwareversie aan.

# GELUID AAN EEN ANDERE KAMER TOEVOEGEN

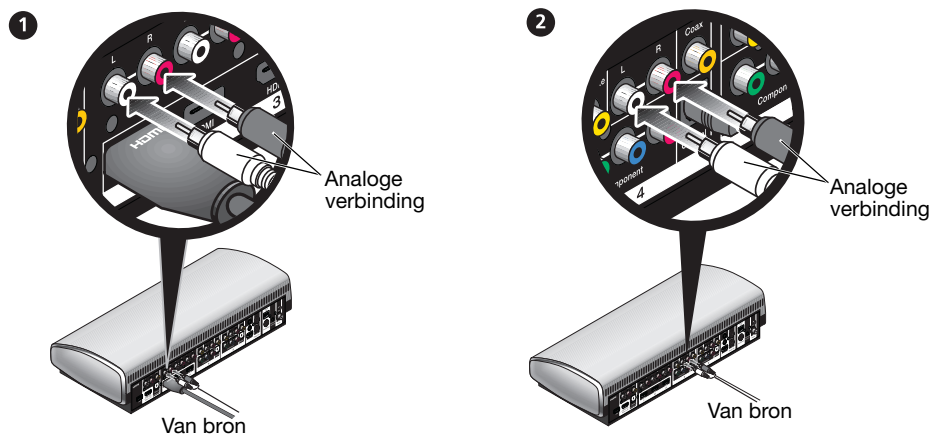
## Het systeem uitbreiden

Het LIFESTYLE® V35/V25-, 235- of 135-systeem kan geluid van Bose®-kwaliteit leveren in maximaal 14 extra kamers in uw woning. Als u een product dat compatibel is met Bose link aansluit op de Bose link OUT-connector van de bedieningsconsole kunt u in verschillende kamers naar verschillende geluidsbronnen luisteren. Zo kan er in de hoofdkamer een dvd-film worden afgespeeld terwijl u in een andere kamer naar de AM/FM-radio luistert.

Voor meer informatie of om verdere producten aan te schaffen, kunt u contact opnemen met uw plaatselijke Bose-dealer. Zie de lijst met contactgegevens die bij uw systeem is geleverd.

## Audioaansluitingen voor een tweede kamer

Om in een andere kamer audio van een op HDMI™-ingang 1, 2 of 3 aangesloten bronapparaat te horen, moet u ook een analoge audioverbinding tot stand brengen tussen het apparaat en de linker (L) en rechter (R) analoge aansluitingen voor die ingang (1). Ook moet u als er een digitale audioverbinding tot stand wordt gebracht voor ingang 4 of 5 analoge audioverbindingen tot stand brengen voor die ingang (2).



## Gebruik van de AM/FM-radio

Met een afstandsbediening voor de uitbreidingskamer kunt u AM/FM-radio die is ingebouwd in de bedieningsconsole in de hoofdkamer selecteren en bedienen. Als beide kamers echter tegelijkertijd naar de AM/FM-radio willen luisteren, moeten beide kamers naar dezelfde zender luisteren.

## Kamer codes

Het Personal®-muziekcentrum III is in de fabriek ingesteld voor gebruik in een uitbreidingskamer, terwijl de bedieningsconsole en de primaire afstandsbediening van het LIFESTYLE®-systeem zijn ingesteld voor gebruik in de hoofdkamer. Door middel van unieke kamer codes kan het LIFESTYLE®-systeem vaststellen waar de opdrachten die het ontvangt vandaan komen, zodat het in de juiste kamer kan reageren.

## GELUID AAN EEN ANDERE KAMER TOEVOEGEN

---

De kamercode-instelling van het Personal®-muziekcentrum III dient overeen te komen met de instelling van het uitbreidingsproduct. Als het uitbreidingsproduct is ingesteld op een andere code dan kamer B moet u de kamercode op het Personal®-muziekcentrum III wijzigen zodat deze overeenkomt met het uitbreidingsproduct.

### Wanneer moet u de kamercode wijzigen

Als u meerdere uitbreidingskamers hebt, moet u de kamercode zowel op het uitbreidingsproduct als op het Personal®-muziekcentrum III wijzigen, zodat deze met elkaar overeenkomen, maar een andere kamercode hebben dan de hoofdkamer en elke andere uitbreidingskamer.

- Wanneer u een uitbreidingsproduct toevoegt moet de kamercode van het Personal®-muziekcentrum III gelijk zijn aan de instellingen van de schakelaar op het uitbreidingsproduct. Er zijn in totaal 14 kamercodes: kamer B plus codes voor een verdere 13 kamers (C, D, E etc.).  
Met Bose® link compatibele producten worden in de fabriek ingesteld voor kamer B. Als u deze instelling wijzigt omdat u meer dan één uitbreidingskamer hebt ingesteld, moet de kamercode van het Personal®-muziekcentrum III worden gewijzigd zodat deze overeenkomt met die van het product in deze kamer.
- Als u oudere (legacy-) producten hebt, zoals luidsprekers die gebruikmaken van Bose Acoustimass® 5, een Wave® radio of andere versterkers, kiest u kamer O. Op deze manier kan het Personal®-muziekcentrum III werken met beperkte functionaliteit.

## Huiscodes






---

Het Personal®-muziekcentrum III is in de fabriek ingesteld op huiscode 15. Als u de huiscode-instelling in het LIFESTYLE®-systeem niet hebt gewijzigd, hoeft u deze code in uw Personal®-muziekcentrum III niet te wijzigen.

### Wanneer moet u de huiscode wijzigen

Een RF-afstandsbediening (RF = radiofrequentie) van een LIFESTYLE®-systeem heeft een groot bereik en zendt signalen dwars door muren. Het is dus mogelijk dat de signalen van een afstandsbediening in één woning de werking van een LIFESTYLE®-systeem in een andere woning beïnvloeden. U kunt dit probleem vermijden door de huiscode voor het systeem en voor alle afstandsbedieningen die ermee worden gebruikt, te wijzigen.

De huiscode wijzigen:

1. Druk op de knop Setup op de bedieningsconsole van het LIFESTYLE®-systeem in de hoofdkamer.
2. In het menu UNIFY® selecteert u Overall in huis en vervolgens selecteert u Huiscode. Op het scherm van de bedieningsconsole ziet u de huidige huiscode.
3. Op het Personal®-muziekcentrum III drukt u op Setup.
4. Kantel de navigatiebalk  omlaag om naar beneden te gaan op de lijst en de huiscode te markeren
5. Druk op de pijl naar rechts () om de beschikbare codes weer te geven.
6. Kantel de navigatiebalk  omhoog of omlaag om de lijst te doorlopen en de gewenste huiscode te markeren.
7. Druk op de navigatiebalk  om uw keuze te bevestigen.
8. Druk op de knop Afspelen/Pauzeren  om de huiscode-instelling in het LIFESTYLE®-systeem te wijzigen.

---

**Opmerking:** Meer informatie over de systeemhuiscode is te vinden in de bedieningshandleiding van het systeem.

---

## Problemen oplossen

Probleem	Wat te doen
Het systeem reageert niet op de knoppen.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Controleer of de afstandsbediening van het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III en het uitbreidingssysteem dezelfde kamercode hebben. Zie 'Wanneer moet u de kamercode wijzigen' op pagina 24.</li><li>• Controleer of de afstandsbediening van het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III en het systeem in de hoofdkamer dezelfde huiscode hebben. Zie 'Huiscodes' op pagina 24.</li><li>• Controleer of de antenne is aangesloten. Zie 'De antenne aansluiten' op pagina 8.</li></ul>
Een apparaat reageert niet op opdrachten van de afstandsbediening.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Controleer of het apparaat aanstaat.</li><li>• Installeer een IR-zender in de hoofdkamer.</li></ul>
Intermitterende werking met de afstandsbediening van het Personal <sup>®</sup> -muziekcentrum III	<ul style="list-style-type: none"><li>• Controleer de batterijen om te zien of deze vervangen moeten worden.</li><li>• Controleer of de antenne is aangesloten. Zie 'De antenne aansluiten' op pagina 8.</li><li>• Verplaats de afstandsbediening naar een andere locatie om te bepalen of het probleem wordt veroorzaakt door 'dode hoeken' in de kamer.</li></ul>
Het systeem schakelt zichzelf in of uit of schakelt onverwacht over naar een andere bron zonder dat er op knoppen op de afstandsbediening van het Personal <sup>®</sup> muziekcentrum III is gedrukt	<ul style="list-style-type: none"><li>• Controleer of iemand in de hoofdkamer de primaire afstandsbediening gebruikt.</li><li>• Het kan het zijn dat een ander LIFESTYLE<sup>®</sup>-systeem in de buurt van uw woning interfereert met uw systeem. Wijzig de huiscode. Zie 'Huiscodes' op pagina 24.</li></ul>

## Contact opnemen met klantenservice

Indien u meer hulp nodig hebt bij het oplossen van problemen neemt u contact op met de klantenservice van Bose<sup>®</sup>. Zie de lijst met adressen en telefoonnummers bij uw LIFESTYLE<sup>®</sup>-systeem.

## Beperkte garantie

Voor het Personal<sup>®</sup>-muziekcentrum III geldt een beperkte garantie. Zie de registratiekaart van het product voor meer informatie. Vul het informatiegedeelte in en stuur de kaart naar Bose. Als u dit niet doet, heeft dit geen gevolgen voor de beperkte garantie.

## Technische informatie

---

### **Bereik afstandsbediening**

24,4 m

### **Afmetingen**

21 cm (B) x 3 cm (H) x 6 cm (D)

### **Gewicht met geplaatste batterijen**

300 g

### **Batterijtype**

Vier 1,5-V AA-batterijen (IEC LR6)

### **Frequentie**

VS/Canada: 27,145 MHz

Europa: 40,685 MHz

### **Sterkte RF-veld**

Piekwaarde: 88 dB $\mu$ V/m op 3 meter bij 27,145 MHz





348743-0010

***BOSE***<sup>®</sup>  
***Better sound through research***<sup>®</sup>

©2011 Bose Corporation, The Mountain,  
Framingham, MA 01701-9168 USA  
AM348743 Rev.00